

## Obispo Munib A. Younan

El Obispo Munib A. Younan es obispo de la Iglesia Evangélica Luterana en Jordania y Tierra Santa (ELCJHL). El 5 de enero de 1998 fue consagrado como tercer obispo palestino de dicha iglesia en la Iglesia Evangélica Luterana del Redentor en Jerusalén.

Fue educado en Palestina y Finlandia, y ha sido muy activo en el Consejo de Iglesias de Oriente Medio, la Federación Luterana Mundial y la Comunidad de Iglesias Evangélicas de Oriente Medio (FMEEC). El Obispo Younan realizó la primera traducción al árabe de la Confesión de Augsburgo, un documento clave de la teología luterana, e inició varias iniciativas de diálogo entre las tres religiones monoteístas en Palestina.

En la actualidad, es vicepresidente (saliente) de la Federación Luterana Mundial, presidente de la Comunidad de Iglesias Evangélicas de Oriente Medio y presidente de la Junta de dirección del Comité Cristiano Internacional (ICC) de Jerusalén, junto a tres patriarcas y otros nueve obispos de Jerusalén.

1998-hoy	Obispo (consagrado el 5 de enero de 1998)
2007-hoy	Presidente de la Junta del Consorcio Diyar
2004-hoy	Presidente del Herberge (albergue) de Abraham en Beit Jala
1998-hoy	Presidente de la Junta de la Escuela Luterana Evangélica
1990-1998	Presidente del Sínodo de la ELCJHL
1984-1998	Pastor de la Iglesia Evangélica Luterana de la Esperanza, Ramallah
1979-1984	Pastor de la Iglesia Evangélica Luterana de la Reforma, Beit Jala
1976-1979	Pastor asistente de la Iglesia del Redentor, Jerusalén
1977-1988	Pastor joven de la ELCJHL
1976-1997	Profesor y coordinador de educación cristiana en escuelas luteranas
30 de mayo de 1976	Ordenado en la Iglesia del Redentor, Jerusalén, por el Obispo Daoud Haddad

### Educación

1988	Estudio e investigación en la Escuela Luterana de Teología en Chicago, Illinois
1972-1976	Estudio teológico en la Universidad de Helsinki, Finlandia, obtuvo una maestría
1969-1972	Estudio de diaconado en el Luther Opisto College en Järvenpää, Finlandia
1968	Certificado de la escuela secundaria, Tawjihi, del Al-Ahlia College, Ramallah
1955-1967	Escuelas luteranas en Jerusalén y Beit Jala

### Familia

Nació el 18 de septiembre de 1950 en Jerusalén, hijo de Andria Younan, originario de Beersheba, y Alice Qandalaft de Jerusalén Occidental (ambos refugiados desde 1948). Sigue teniendo la tarjeta de refugiado del Organismo de Obras Públicas y Socorro de las Naciones Unidas (OOPS).

En 1980, se casó con Suad Yacoub (nacida el 23 de octubre de 1959) de Haifa, originaria de Kfar Bir'im.

### **Descendencia:**

Annaliza (nacida en 1982): está recién casada y trabaja en el Consulado de Estados Unidos en Jerusalén.

Andria (nacido en 1984): estudia una maestría en ingeniería biomédica en la Technon de Haifa.

Martha (nacida en 1991): estudia secundaria en la St. Joseph's School de Jerusalén.

### **Otras funciones**

#### **En la Federación Luterana Mundial (FLM)**

Ago 2007-hoy: Presidente del Consejo Luterano en Asia (LUCAS)

Jul 2003-hoy: Miembro del Consejo Ejecutivo y la Junta de Administración

2003-2010: Vicepresidente de la FLM y miembro del Consejo

2001-2004: Miembro de la Junta del Centro de Formación Profesional (VTC) Beit Hanina

1998-2003: Presidente de la Conferencia de Líderes de la Iglesia de la Región de Asia (ARCC)

1997: Miembro del Departamento de Misión y Desarrollo (DMD)

1997-2003: Vicepresidente de la Junta de Administración del Instituto de Investigación EcuMénica, Estrasburgo, Francia

1997-2003: Miembro con derecho a voto del Consejo de la FLM

1990-1997: Asesor del Consejo de la FLM

1981-1984: Miembro del Comité de Juventud de la FLM

#### **En el Consejo de Iglesias de Oriente Medio (MECC)**

1995-hoy: Miembro del Comité Ejecutivo del MECC

1993-1998: Miembro del Departamento de Servicio a Refugiados Palestinos (DSPR)

1990-1995: Miembro del Comité "Vida y Servicio"

1985-1990: Miembro del Comité de Educación

Comunidad de Iglesias Evangélicas de Oriente Medio (FMEEC)

2004-hoy: Presidente de la FMEEC

1991-1996: Miembro del Comité Teológico

Programa EcuMénico de Acompañamiento en Palestina e Israel (PEAPI)

2002-hoy: Miembro fundador de la iniciativa eclesial pidiendo establecer el PEAPI

Presidente del Grupo de Referencia Local

#### **Consejo Mundial de Iglesias (CMI)**

1998-2006: Miembro del Grupo de Estudio Ortodoxo del CMI  
Comité Cristiano Internacional (ICC), Jerusalén

1998-2004: Presidente de la Junta de Dirección  
Servicio Mundial Luterano, Jerusalén

1998: Presidente de la Junta del Hospital Augusta Victoria  
Escuela de Teología del Cercano Oriente (NEST), Beirut

2003-hoy: Miembro de la Junta de Dirección

1999-2003: Vicepresidente de la Junta de Dirección

Orden Soberana y Militar del Temple de Jerusalén, Gran Priorato Internacional

2004-hoy: Gran Capellán Internacional  
2001-hoy: Miembro del Priorato de Finlandia

### **Premios**

Mayo 2008 Medalla Mikael Agrícola, Finlandia  
Octubre 2007 Premio Templar de la Paz  
Otoño 2005 Premio Estrella de Belén del Presidente palestino Mahmoud Abbas  
Octubre 2004 Premio de la Fundación Ecuménica Cristiana Tierra Santa (HCEF), Washington, D. C.  
Octubre 2004 Premio Bethanien (Betania), Iglesia Metodista, Oslo, Noruega  
Diciembre 2001 Premio de Derechos Humanos de la Asociación de Naciones Unidas, Washington, D. C.  
Sep. 2001 Doctorado honoris causa en Divinidad del Seminario de Wartburg, Iowa, EUA  
Enero 2001 Premio de la Paz finlandés 2001 del Movimiento de paz cristiano finlandés

### Iniciativas, encuentros interreligiosos

2006 Miembro fundador del incipiente Consejo de Instituciones Religiosas en Tierra Santa  
1991-hoy Iniciación de una serie de grupos de diálogo informales y duraderos, que sirven de foro para la reflexión conjunta de cristianos/as y judíos/as locales  
Iniciación del diálogo entre las tres religiones monoteístas en Palestina (el Triálogo)  
1982 Cofundador del Centro de Estudios Religiosos de Al-Liqa, Jerusalén

### Ecumenismo

1997-hoy Evaluación del futuro currículo palestino y escritura de “The Christian Dimension of the Palestinian Curriculum” (La dimensión cristiana del currículo palestino), que fue adoptado en 1998 por dirigentes de la iglesia en Jerusalén como el documento principal para las negociaciones con el Ministerio de Educación. Activo en las relaciones entre las iglesias en Jerusalén.  
Paz justa y reconciliación: papel decisivo en las iniciativas sobre el terreno para promover la paz, la reconciliación y la justicia. Destacado conferenciante y orador, a nivel local e internacional, sobre los caminos que llevan a la paz justa desde la perspectiva cristiana palestina basada en enseñanzas y doctrinas cristianas.

### **Escritos**

Libro: *Witnessing for Peace: In Jerusalem and the World* (Dar testimonio de la paz: en Jerusalén y el mundo), publicado por Augsburg Fortress, EE. UU., en 2003.

\* N. d. T: La mayoría de las siglas utilizadas provienen del nombre en inglés.